

Bergrettungsdienst im Alpenverein Südtirol EO

BILANZ BILANCIO

AKTIVA		ATTIVO		2025	2024	PASSIVA		PASSIVO		2025	2024
A) Mitgliedsbeiträge oder noch geschuldete Einzahlungen		A) quote associative o apporti ancora dovuti		0,00	0,00	A) Eigenkapital:		A) patrimonio netto:			
B) Anlagevermögen:		B) immobilizzazioni:				I) – Gründungskapital der Körperschaft		I - fondo di dotazione dell'ente			
I) - Immaterielles Anlagevermögen:		I - immobilizzazioni immateriali:				I) – Gründungskapital der Körperschaft		I - fondo di dotazione dell'ente		0,00	0,00
1) Aufwendungen für die Errichtung und Erweiter	1) costi di impianto e di ampliamento	0,00	0,00			II) - Rücklage auf das Kapital		II - patrimonio vincolato:			
2) Aufwendungen für Forschung und Entwicklun	2) costi di sviluppo	0,00	0,00			1) Satzungsmäßige Rücklage		1) riserve statutarie		5.500,00	5.500,00
3) Rechte aus gewerblichen Patenten und Rechi	3) diritti di brevetto industriale e diritti di utilizzazi	0,00	0,00			2) Rücklage aufgrund der Entscheidung der inst. Ver		2) riserve vincolate per decisione degli organi istituzi		0,00	0,00
4) Konzessionen, Lizenzen, Marken und ähnliche	4) concessioni, licenze, marchi e diritti simili	0,00	0,00			3) Rücklagen aufgrund einer Widmung vonseiten Dri		3) riserve vincolate destinate da terzi		0,00	0,00
5) Geschäftswert	5) avviamento	0,00	0,00			III) - Freies Eigenkapital:		III - patrimonio libero:			
6) im Entstehen befindliches Anlagevermögen un	6) immobilizzazioni in corso e acconti	0,00	0,00			1) Rücklagen aufgrund von Gewinnen oder Überschi		1) riserve di utili o avanzi di gestione		211.759,90	242.746,70
7) Sonstiges	7) altre.	0,00	0,00			2) Andere Rücklagen		2) altre riserve		0,00	0,00
	Gesamtbetrag	0,00	0,00			IV) - Gewinn/Verlust des Geschäftsjahres		IV - avanzo/disavanzo d'esercizio			
II) - Sachanlagevermögen:	II - immobilizzazioni materiali:					I) – Gewinn/Verlust des Geschäftsjahres		I - avanzo/disavanzo d'esercizio		0,00	-29.849,67
1) Grundstücke und Bauten	1) terreni e fabbricati	0,00	0,00			Gesamtbetrag		Totale		217.259,90	218.397,03
2) Anlagen und Maschinen	2) impianti e macchinari	0,00	0,00			B) Fonds für Risiken und Lasten:		B) fondi per rischi e oneri:			
3) Betriebs- und Geschäftsausstattung	3) attrezzature	9.096,50	12.735,10			1) für Ruhestandsbezüge und ähnliche Verbindlichke		1) per trattamento di quiescenza e obblighi simili		0,00	0,00
4) sonstige Güter	4) altri beni	4.166,14	0,00			2) für Steuern, einschließlich der gestundeten		2) per imposte, anche differite		0,00	0,00
5) im Entstehen befindliches Anlagevermögen un	5) immobilizzazioni in corso e acconti	268.854,96	0,00			3) sonstige		3) altri		0,00	0,00
	Gesamtbetrag	282.117,60	12.735,10			Gesamtbetrag		Totale		0,00	0,00
III) - Finanzanlagevermögen:	III - immobilizzazioni finanziarie:					C) Abfertigungen für Arbeitnehmer:		C) trattamento fine rapporto di lavoro		56.635,40	49.618,62
1) Beteiligung an:	1) partecipazioni in:					D) Verbindlichkeiten:		D) debiti:			
a) abhängigen Unternehmen	a) imprese controllate	0,00	0,00			1) Verbindlichkeiten gegenüber Banken		1) debiti verso banche		0,00	0,00
b) verbundenen Unternehmen	b) imprese collegate	0,00	0,00			2) Verbindlichkeiten gegenüber anderen Geldgebern		2) debiti verso altri finanziatori		0,00	0,00
c) anderen Unternehmen	c) altre imprese	0,00	0,00			3) Verbindlichkeiten gegenüber Mitgliedern und Stifte		3) debiti verso associati e fondatori per finanziament		180.000,00	240.862,99
2) Forderungen:	2) crediti:					4) Verbindlichkeiten gegenüber Körperschaften der		4) debiti verso enti della stessa rete associativa		0,00	0,00
a) gegen abhängige Unternehmen	a) verso imprese controllate	0,00	0,00			5) Verbindlichkeiten aufgrund von zweckgebundener		5) debiti per erogazioni liberali condizionate		0,00	0,00
b) gegen verbundene Unternehmen	b) verso imprese collegate	0,00	0,00			6) Anzahlungen		6) acconti		0,00	0,00
c) gegenüber anderen Körperschaften des dritter	c) verso altri enti del Terzo settore	0,00	0,00			7) Verbindlichkeiten gegenüber Lieferanten		7) debiti verso fornitori		163.567,00	39.909,62
d) gegen andere	d) verso altri	0,00	0,00			8) Verbindlichkeiten gegenüber abhängigen und vert		8) debiti verso imprese controllate e collegate		0,00	0,00
3) Sonstige Wertpapiere	3) altri titoli	0,00	0,00			9) Steuerverbindlichkeiten		9) debiti tributari		15.930,57	9.944,03
	Gesamtbetrag	0,00	0,00			10) Verbindlichkeiten gegenüber Vorsorgeeinrichtun		10) debiti verso istituti di previdenza e di sicurezza s		17.049,47	17.365,87
	Gesamtbetrag des Anlagevermögens	282.117,60	12.735,10			11) Verbindlichkeiten gegenüber Lohnabhängigen un		11) debiti verso dipendenti e collaboratori		53.730,57	48.174,82
C) Umlaufvermögen:	C) attivo circolante:					12) sonstige Verbindlichkeiten		12) altri debiti		2.893,57	2.452,26
I) - Vorräte:	I - rimanenze:					Gesamtbetrag		Totale		433.171,18	358.709,59
1) Roh-, Hilfs- und Betriebsstoffe	1) materie prime, sussidiarie e di consumo	0,00	0,00			E) Antizipative und transitorische		E) ratei e risconti passivi		168.011,16	0,00
2) in Herstellung befindliche und halbfertige Erze	2) prodotti in corso di lavorazione e semilavorati	0,00	0,00								
3) in Ausführung befindliche Arbeiten auf Bestel	3) lavori in corso su ordinazione	0,00	0,00								
4) fertige Erzeugnisse und Waren	4) prodotti finiti e merci	129.851,65	141.011,25								
5) Anzahlungen	5) acconti.	0,00	0,00								
	Gesamtbetrag	129.851,65	141.011,25								
II) - Forderungen:	II - crediti:										
1) gegen Kunden	1) verso utenti e clienti	11.665,80	0,00								
2) gegenüber Mitgliedern und Stiftern	2) verso associati e fondatori	0,00	0,00								
3) gegenüber öffentlichen Körperschaften	3) verso enti pubblici	302.670,15	284.000,01								
4) gegenüber privaten für Beiträge	4) verso soggetti privati per contributi	0,00	0,00								
5) gegenüber Körperschaften des gleichen Verei	5) verso enti della stessa rete associativa	0,00	0,00								
6) gegenüber Körperschaften des Dritten Sektors	6) verso altri enti del Terzo settore	0,00	0,00								
7) gegen abhängige Unternehmen	7) verso imprese controllate	0,00	0,00								
8) gegen verbundene Unternehmen	8) verso imprese collegate	0,00	0,00								
9) Steuerforderungen	9) crediti tributari	0,00	0,00								
10) aufgrund der 5 Promille Abgaben	10) da 5 per mille	0,00	0,00								
11) Steuervorauszahlungen	11) imposte anticipate	0,00	0,00								
12) gegen andere	12) verso altri.	37.497,00	0,00								
	Gesamtbetrag	351.832,95	284.000,01								
III) - Finanzvermögen, das kein Anlagevermö	III - attività finanziarie che non costituiscono immobilizzazioni:										
1) Beteiligungen an abhängigen Unternehmen	1) partecipazioni in imprese controllate	0,00	0,00								
2) Beteiligungen an verbundenen Unternehmen	2) partecipazioni in imprese collegate	0,00	0,00								
3) andere Beteiligungen	3) altri titoli	0,00	0,00								
	Gesamtbetrag	0,00	0,00								
IV) - Flüssige Mittel:	IV - disponibilità liquide:										
1) Einlagen bei Banken und bei der Post	1) depositi bancari e postali	30.706,24	63.388,27								
2) Schecks	2) assegni	0,00	0,00								
3) Kassenbestand in Geld und Wertpapiere	3) danaro e valori in cassa	0,00	0,00								
	Gesamtbetrag	30.706,24	63.388,27								
	Gesamtbeitrag des Umlaufvermögens	512.390,84	488.399,53								
VI) Antizipative und transitorische	VI - ratei e risconti attivi	152.048,41	125.590,61								
Insgesamt Aktiva	Totale attivo	946.556,85	626.725,24			Insgesamt Passiva		Totale passivo		875.077,64	626.725,24

-71479,21 0



LANDESVERBAND

BERGRETTUNGSDIENST IM ALPENVEREIN SÜDTIROL EO

RECHENSCHAFTSBERICHT

Jahresabschluss zum 31.12.2025

1) ALLGEMEINE INFORMATIONEN ZUR KÖRPERSCHAFT

Gegründet am 01.03.1996 und eingetragen Nationalen Einheitsregister der ehrenamtlichen Organisationen (RUNTS) mit Nr. 69910 vom 07.11.2022.

Der Vereinssitz befindet sich in Terlan, Fraktion Vilpian – Brauereistraße 18 und es bestehen keine Zweigstellen.

Seit 4. Februar 1997 ist der Bergrettungsdienst im Alpenverein Südtirol als juristische Person des Privatrechtes anerkannt und im Landesregister der juristischen Personen unter Nr. 59 eingetragen.

Der Bergrettungsdienst im Alpenverein Südtirol EO ist ein Verein im öffentlichen Interesse. Er ist parteipolitisch und konfessionell ungebunden, ohne Gewinnabsichten und arbeitet auf ehrenamtlicher Basis. Ziel und Zweck des Landesverbandes sind die Hilfeleistung und/oder die Rettung aller im Gebirge oder unwegsamem Gelände in Not geratener Menschen und Tiere.

Aufgrund der staatlichen Reform der Freiwilligenarbeit wird der Jahresabschluss zum 31.12.2025 nach den Richtlinien des G.D. Nr. 39 des 5. März 2020 dargelegt.

2) DATEN ÜBER DIE MITGLIEDER

Am 31.12.2025 resultieren aus dem Mitgliederregister insgesamt 35 Mitglieder.

Unter Mitglieder versteht man die 35 Rettungsstellen verteilt auf das ganze Land Südtirol.

3) GRUNDSÄTZE UND BEWERTUNGSKRITERIEN ZUR ERSTELLUNG DES JAHRESABSCHLUSSES

GRUNDSÄTZE

Die Geschäftsvorfälle für das Jahr 2025, wurden gemäß dem Kompetenzprinzip buchhalterisch erfasst. Der Jahresabschluss zum 31.12.2025 wurde unter Beachtung der geltenden Bestimmungen zur italienischen Rechnungslegung aufgestellt, so dass er ein den tatsächlichen Verhältnissen entsprechendes Bild der Vermögens-, Finanz- und Ertragslage des Bergrettungsdienst im Alpenverein Südtirol EO vermittelt. Es werden die zu diesem Zweck ergänzenden Informationen erteilt.

Bergrettungsdienst im Alpenverein Südtirol EO	Soccorso Alpino dell' Alpenverein Südtirol ODV	Tel. +39 0471 675 000
Landesverband	Unione Provinciale	Fax +39 0471 675 008
I - 39018 Vilpian (BZ)	I - 39018 Vilpiano (BZ)	info@bergrettung.it
Brauereistraße 18	Via Birreria, 18	www.bergrettung.it
Steuernummer 01620100212	Codice Fiscale 01620100212	



LANDESV ERBAND

Die Darstellung der in diesem Dokument enthaltenen Angaben entsprechen den neuen Anweisungen des Ministerialdekrets Nr. 39 vom 5. März 2020. Auch die Struktur der Bilanz und der Erfolgsrechnung sind im Einklang mit den neuen Anweisungen des Arbeitsministeriums gestaltet.

Bei der Erstellung des Jahresabschlusses sind die in Art. 2423 ZGB genannten Grundsätze der Klarheit sowie der wahrheitsgetreuen und korrekten Darstellung eingehalten worden. Im Sinne von Art. 2423-bis ZGB wurden zudem folgende Vorschriften beachtet:

- Die Bewertung der einzelnen Posten erfolgte nach dem Vorsichtsprinzip unter Berücksichtigung der Fortführung der Geschäftstätigkeit.
- Die Ausweisung der einzelnen Posten erfolgt nach deren wirtschaftlichen Bedeutung (Substanz) und nicht aus formal-rechtlicher Sicht.
- In der Bilanz sind nur Erlöse enthalten, die zum Bilanzstichtag bereits realisiert waren; berücksichtigt wurden hingegen Risiken und Verluste, die wirtschaftlich dem Geschäftsjahr zuzurechnen sind, auch wenn sie erst nach dem Abschluss bekannt geworden sind.
- Die wirtschaftlich dem Geschäftsjahr zuordenbaren Aufwendungen und Erlöse wurden unabhängig vom Datum der Zahlung bzw. des Inkassos berücksichtigt.

Die Bilanz, die Erfolgsrechnung und die buchhalterischen Angaben in diesem Rechenschaftsbericht zum Jahresabschluss stimmen mit den Angaben in den Rechnungslegungsunterlagen, denen sie entnommen wurden, überein.

Bei der Aufstellung der Bilanz und der Erfolgsrechnung wurden die laut Ministerialdekret vorgesehenen Positionen weder abgeändert noch gekürzt oder ergänzt.

Gemäß Art. 2424 ZGB wird bestätigt, dass keine Bestandteile der Aktiva oder Passiva unter mehrere Posten der Gliederung des Jahresabschlusses fallen.

Es sei darauf hingewiesen, dass alle Posten der Bilanz mit dem Vorjahr vergleichbar sind; es besteht daher keine Notwendigkeit, Posten des Vorjahres anzupassen.

ANGEWANDTE BEWERTUNGSKRITERIEN

Die angewandten Bewertungskriterien entsprechen den handelsrechtlichen Bestimmungen; sie werden gemäß den geltenden nationalen Grundsätzen ordnungsmäßiger Buchhaltung (OIC) angewandt.

Die in der Bilanz als Aktivvermögen ausgewiesenen Werte wurden gemäß den Bestimmungen in Art. 2426 ZGB und nach Maßgabe der geltenden italienischen Grundsätze zur Rechnungslegung bewertet. In folgenden Abschnitten werden die Kriterien zu den einzelnen Posten aufgeführt.

Bergrettungsdienst im Alpenverein Südtirol EO	Soccorso Alpino dell' Alpenverein Südtirol ODV	Tel. +39 0471 675 000
Landesverband	Unione Provinciale	Fax +39 0471 675 008
I - 39018 Vilpian (BZ)	I - 39018 Vilpiano (BZ)	info@bergrettung.it
Brauereistraße 18	Via Birreria, 18	www.bergrettung.it
Steuernummer 01620100212	Codice Fiscale 01620100212	



LANDESV ERBAND

Sachanlagen

Sachanlagen werden bis dato ausschließlich mit öffentlichen Beiträgen finanziert, werden deswegen in der Bilanz nicht festgehalten. Der Ankauf der Pumpe für die Wasserstoffdrohne im Jahr 2024 wurde mit Eigenmittel finanziert und wird deswegen fortlaufend abgeschrieben. Geringwertige Wirtschaftsgüter (mit Anschaffungskosten bis zu ca. 500 Euro) werden wegen Unwesentlichkeit zur Gänze als Aufwand des Geschäftsjahres abgezogen. Die Bilanzklarheit wird dadurch nicht beeinträchtigt.

Forderungen des Umlaufvermögens

Die Forderungen aus Lieferungen und Leistungen sind nach Maßgabe ihrer Einbringlichkeit zum Nennwert angesetzt.

Liquide Mittel

Die Bankguthaben und die Bargeldbestände sind zum Nennwert ausgewiesen. Sie sind durch entsprechende Auszüge der Kreditinstitute bzw. durch interne Aufzeichnungen belegt.

Eigenkapital

Die Posten werden in der Bilanz gemäß den Bestimmungen des OIC-Rechnungslegungsgrundsatzes Nr. 28 zu ihrem Buchwert ausgewiesen.

Das freie Eigenkapital besteht ausschließlich aus den Überschüssen der Vorjahre und jenes des Berichtsjahres.

Aktive Rechnungsabgrenzungen

Die Berechnung der antizipativen und transitorischen Posten erfolgte auf der Grundlage des Grundsatzes der Periodenabgrenzung durch Aufteilung der Gemeinerträge und/oder Gemeinkosten auf zwei Geschäftsjahre.

Abfertigungen für Arbeitnehmer

Die Rückstellung für Abfertigungen (TFR) entspricht der Verbindlichkeit des Vereins gegenüber den zum Ende des Geschäftsjahres beschäftigten Dienstnehmern, und zwar laut den geltenden gesetzlichen Bestimmungen (Artikel 2120 ZGB), den Arbeitsverträgen und den Betriebsvereinbarungen.

Verbindlichkeiten

Die Verbindlichkeiten sind zum Nennwert ausgewiesen. Die Vorräte wurden zum Stichtag 31.12.2025 festgehalten und verbucht.

Passive Rechnungsabgrenzungen

Die Berechnung der antizipativen und transitorischen Posten erfolgte auf Grundlage des Grundsatzes der Periodenabgrenzung durch Aufteilung der Gemeinkosten und/oder Gemeinerträge auf zwei Geschäftsjahre.

Bergrettungsdienst im Alpenverein Südtirol EO	Soccorso Alpino dell' Alpenverein Südtirol ODV	Tel. +39 0471 675 000
Landesverband	Unione Provinciale	Fax +39 0471 675 008
I - 39018 Vilpian (BZ)	I - 39018 Vilpiano (BZ)	info@bergrettung.it
Brauereistraße 18	Via Birreria, 18	www.bergrettung.it
Steuernummer 01620100212	Codice Fiscale 01620100212	



LANDESV ERBAND

4) BEWEGUNGEN DES ANLAGEVERMÖGENS

	MATERIELLES ANLAGEVERMÖGEN	Gesamtbetrag des Anlagevermögens
Wertansatz zu Beginn des Geschäftsjahres		
Anschaffungskosten	18.193	18.193
Abschreibungen	5.458	5.458
Wertansatz	12.735	12.735
Veränderungen im Geschäftsjahr		
Zuwächse durch Neuerwerbungen	273.484	273.484
Abgänge aus Veräußerungen und Abtretungen (des Wertansatzes)	-	-
Abschreibungen des Geschäftsjahres	4.101	4.101
Summe Veränderungen	269.383	269.383
Wertansatz am Ende des Geschäftsjahres		
Anschaffungskosten	291.677	291.677
Abschreibungen	9.559	9.559
Wertansatz	282.118	282.118

Der Verein unterhält zum Bilanzstichtag keine Leasingverträge.

5) ERRICHTUNGS- UND ERWEITERUNGSKOSTEN UND ENTWICKLUNGSKOSTEN

Zum Bilanzstichtag sind keine Anlagegüter dieser Natur bilanziert.

6) FORDERUNGEN, VERBINDLICHKEITEN

Es bestehen zum Bilanzstichtag keine Forderungen und Verbindlichkeiten mit einer Restlaufzeit von über 5 Jahren, sowie der auf das Vermögen besicherten Verbindlichkeiten und Garantien.

Es liegen keine finanziellen Verpflichtungen, Garantien oder Eventualverbindlichkeiten, die nicht Gegenstand der Bilanz sind, vor.

Es bestehen keine außerbilanziellen Geschäfte und Vereinbarungen, die sich wesentlich auf die Vermögens-, Finanz- und Ertragslage der Gesellschaft auswirken (Artikel 2427, Abs., Ziffer 9 ZGB).

Bergrettungsdienst im Alpenverein Südtirol EO Soccorso Alpino dell' Alpenverein Südtirol ODV Tel. +39 0471 675 000
Landesverband **Unione Provinciale** Fax +39 0471 675 008
I - 39018 Vilpian (BZ) I - 39018 Vilpiano (BZ) info@bergrettung.it
Brauereistraße 18 Via Birreria, 18 www.bergrettung.it
Steuernummer 01620100212 Codice Fiscale 01620100212



LANDESV ERBAND

7) AKTIVE UND PASSIVE RECHNUNGSABGRENZUNGEN

Die passiven Rechnungsabgrenzungen betreffen Beiträge, welche erhalten wurden, aber Investitionen 2026 betreffen oder auch über mehrere Jahre aufgeteilt werden.

8) BEWEGUNGEN DES EIGENKAPITALS

Das freie Kapital des Bergrettungsdienst im Alpenverein Südtirol EO beläuft sich am Bilanzstichtag auf € 211.759,90 Euro und besteht aus den Gewinnen der Vorjahre. Die satzungsmäßigen Rücklagen über € 5.500 wurden in Zusammenhang mit der Rechtspersönlichkeit generiert. In der nachstehenden Übersicht sind die Veränderung, der Ursprung, sowie die Verwendungsmöglichkeiten der einzelnen Posten des Reinvermögens angeführt.

	Anfangsbestand	Veränderung	Endbestand	Ursprung	Verwendungsmöglichkeit
Satzungsmäßige Rücklagen	5.500 €		5.500 €		A, B
Rücklagen aufgrund von Gewinnen oder Überschüssen	242.746,70 €	-30.986,80 €	211.759,90 €	Gewinne	A, B, C, D
Gewinn (Verlust) des Geschäftsjahres	-29.649,17 €		72.194,21 €		
Eigenkapital	218.397,03 €		288.739,11 €		

Legende: A) zur Kapitalaufstockung; B) zur Verlustabdeckung; C) sonstige statutarische Vorschriften; D) andere

9) ZWECKBESTIMMTE FONDS UND BEITRÄGE

Ein solcher Sachverhalt liegt nicht vor.

10) VERBINDLICHKEITEN AUFGRUND BEDINGTER SPENDEN

Im Berichtsjahr hat der Verein keine bedingten Spenden erhalten.

11) EINNAHMEN UND AUSGABEN

Die Erfolgsrechnung stellt das Ergebnis der im Berichtsjahr 2025 durchgeführten institutionellen Tätigkeit des Bergrettungsdienst im Alpenverein Südtirol EO dar.

Die Aufwendungen und Erlöse wurden nach den Grundsätzen der Vorsicht und der zeitgerechten Zurechnung ausgewiesen. Im Berichtsjahr sind ausschließlich Kosten und Aufwände, sowie Erlöse und Erträge von allgemeinem Interesse und aus dem Finanzvermögen (Zinsen) zu verzeichnen.

Bergrettungsdienst im Alpenverein Südtirol EO Soccorso Alpino dell' Alpenverein Südtirol ODV Tel. +39 0471 675 000
Landesverband **Unione Provinciale** Fax +39 0471 675 008
I - 39018 Vilpian (BZ) I - 39018 Vilpiano (BZ) info@bergrettung.it
Brauereistraße 18 Via Birreria, 18 www.bergrettung.it
Steuernummer 01620100212 Codice Fiscale 01620100212



LANDESV ERBAND

ERTRÄGE

Die Erträge aus Tätigkeiten von allgemeinem Interesse des Bergrettungsdienst im Alpenverein Südtirol EO belaufen sich auf insgesamt € 2.023.334,77.

Dabei setzen sich die Erträge aus folgenden Positionen zusammen:

- Einnahmen für Dienstleistungen und Schenkungen an Mitglieder und Gründer € 169.694,61;
- Freiwillige Spenden € 16.210,87;
- Einnahmen aus 5 Promille Zuwendungen € 83.412,43;
- Beiträge von Privaten € 86.997,00;
- Einnahmen aus Dienstleistungen und Abtretungen an Dritte € 54.541,04;
- Beiträge öffentlichen Körperschaften € 1.462.229,61;
- Sonstige Einnahmen, Renditen und Erträge € 20.397,56;
- Endbestände € 129.851,65.

AUFWENDUNGEN

Die Aufwendungen werden nach dem Grundsatz der wirtschaftlichen und periodengerechten Zurechnung erfasst und entsprechend ihrer Art, gemäß dem Grundsatz der Ertragsorientierung, angerechnet.

Im Geschäftsjahr 2025 belaufen sich die Aufwendungen der Bergrettungsdienst im AVS EO auf insgesamt € 1.982.651,90 und setzen sich wie folgt zusammen:

- Personalkosten € 353.723,25;
- Dienstleistungen € 535.806,96;
- Roh-, Hilfs- und Verbrauchsmaterialien sowie Verbrauchsgüter € 518.866,89;
- Nutzung der Güter Dritter € 44.745,87;
- Sonstige Betriebsausgaben € 384.396,17;
- Abschreibungen € 4.101,51;
- Anfangsvorräte € 141.011,25

12) ERHALTENE SPENDEN

Im Berichtsjahr wurden Spenden über insgesamt € 16.210,87 erwirtschaftet.

13) PERSONAL UND FREIWillIGE

Der Bergrettungsdienst im Alpenverein Südtirol EO weist im Jahr 2025 eine durchschnittliche Anzahl von 5 Mitarbeiter mit unbeschränktem Arbeitsverhältnis. In der nachstehenden Übersicht wird der durchschnittliche Beschäftigtenstand zum Bilanzstichtag nach Qualifikation der Mitarbeiter angeführt.

	Leitende Angestellte	Gehobene Angestellte	Angestellte	Insgesamt
Mitarbeiter 2025	0	0	5	5
Mitarbeiter 2024	0	0	4	4

Bergrettungsdienst im Alpenverein Südtirol EO

Landesverband
I - 39018 Vilpian (BZ)
Brauereistraße 18
Steuernummer 01620100212

Soccorso Alpino dell' Alpenverein Südtirol ODV Tel. +39 0471 675 000

Unione Provinciale
I - 39018 Vilpiano (BZ)
Via Birreria, 18
Codice Fiscale 01620100212

Fax +39 0471 675 008
info@bergrettung.it
www.bergrettung.it



LANDESV ERBAND

Der Bergrettungsdienst im Alpenverein Südtirol EO verzeichnet auf dem Freiwilligen-Register zum Bilanzstichtag insgesamt 1.074 ehrenamtlich Tätige. Insgesamt haben die Freiwilligen im Berichtsjahr 1.807 Ausrückungen bei 1.653 Einsätzen absolviert, sowie 22.949 Ausbildungsstunden auf Landesebene.

14) VERGÜTUNGEN AN VORSTAND UND KONTROLLORGAN

Alle Vorstandsmitglieder Bergrettungsdienst im Alpenverein Südtirol EO üben das von ihnen bekleidete Amt unentgeltlich und somit ehrenamtlich aus. Keinem Verwaltungsratsmitglied wurden weder Vorschüsse noch Kredite gewährt und der Bergrettungsdienst im Alpenverein Südtirol EO hat auch keinerlei Verpflichtungen im Namen des Verwaltungsorgans infolge von Garantien jeglicher Art übernommen.

Die Spesenrückvergütungen zugunsten des Vorstands betragen im Berichtsjahr insgesamt 1.820,85 Euro und wurden alle dokumentiert.

Dem Kontrollorgan werden für das Berichtsjahr keine Entschädigungen ausbezahlt.

15) VERMÖGEN UND FINANZIERUNGEN, DIE FÜR EIN SONDERGESCHÄFT BESTIMMT SIND

Der Verein verfügt über kein Vermögen, das ausschließlich für Sondergeschäfte bestimmt ist.

16) INFORMATIONEN ÜBER GESCHÄFTE MIT NAHESTEHENDEN PARTEIEN

Die im Geschäftsjahr mit nahestehenden Personen oder Körperschaften durchgeführten Geschäfte wurden zu normalen Bedingungen abgewickelt.

Bei den Beschlüssen des Vorstandes wurden keine Interessenskonflikte erhoben.

17) VORSCHLAG ZUR GENEHMIGUNG DES JAHRESABSCHLUSSES

Mit Bezug auf den Jahresabschluss 2025 unterbreitet der Vorstand den Mitgliedern des Bergrettungsdienst im AVS EO den nachstehenden Beschlussantrag:

- Genehmigung des Jahresabschlusses zum 31. Dezember 2025 in der vorgelegten Form und Fassung;

18) BETRIEBSLAGE UND GESCHÄFTSGBARUNG DER KÖRPERSCHAFT

Die ordentliche Verwaltungstätigkeit wurde durch das Personal der Landesgeschäftsstelle gewährleistet, wobei die Beschlussfassungen des Ausschusses ordnungsgemäß umgesetzt werden konnten.

Die umfangreiche Vereinstätigkeit kann dem Jahresbericht entnommen werden.

19) VORAUSSICHTLICHE BETRIEBSENTWICKLUNG UND PROGNOSEN ZUR ERHALTUNG DES WIRTSCHAFTLICHEN UND FINANZIELLEN GLEICHGEWICHTS

Der Verein setzt seine institutionellen Tätigkeiten gemäß den Bestimmungen der Satzung fort

Bergrettungsdienst im Alpenverein Südtirol EO	Soccorso Alpino dell' Alpenverein Südtirol ODV	Tel. +39 0471 675 000
Landesverband	Unione Provinciale	Fax +39 0471 675 008
I - 39018 Vilpian (BZ)	I - 39018 Vilpiano (BZ)	info@bergrettung.it
Brauereistraße 18	Via Birreria, 18	www.bergrettung.it
Steuernummer 01620100212	Codice Fiscale 01620100212	



LANDESVERBAND

und wird aufgrund der voraussichtlichen Landesbeiträge die finanzielle Abdeckung der finanziellen Kosten garantieren können.

20) METHODEN ZUR VERFOLGUNG DER SATZUNGSMÄSSIGEN ZIELE

Die im Laufe des Geschäftsjahres durchgeführten Aktivitäten entsprachen den Grundsätzen für gemeinnützige Vereine sowie dem Auftrag und den Aktivitäten von allgemeinem Interesse, wie sie in der Satzung des Vereins festgelegt sind. Die Ziele wurden durch gezielte Ausbildung Fortbildungen und Sensibilisierungstätigkeit verfolgt.

21) WEITERE TÄTIGKEITEN

Im Berichtsjahr wurden weitere Tätigkeiten im Sinne von Art. 6 del Kodex des Dritten Sektors über insgesamt 30.034,32 € (inkl. MwSt.) durchgeführt. Diese betreffen einen mehrjährigen Sponsoringvertrag mit dem Raiffeisenverband Südtirol.

22) FIKTIVE KOSTEN UND ERTRÄGE (AUS EIGENLEISTUNG)

Für das Berichtsjahr wird auf die Darstellung der fiktiven Kosten und Erträge verzichtet.

23) LOHNUNTERSCHIEDE ZWISCHEN MITARBEITER/INNEN IM ANGESTELLTENVERHÄLTNIS

Im Sinne von Art. 16 des GvD Nr. 117/2017 wird bestätigt, dass der Lohnunterschied zwischen den Arbeitnehmern des Vereins das Verhältnis von eins zu acht, berechnet auf der Grundlage des Bruttojahreslohns, nicht überschreitet.

24) ÖFFENTLICHE SPENDENSAMMLUNGSAKTIONEN

Im Berichtsjahr wurden keine Spendensammelaktivitäten durchgeführt.

Vilpian, am 30.03.2026

Der Landesleiter

Bergrettungsdienst im Alpenverein Südtirol EO Soccorso Alpino dell' Alpenverein Südtirol ODV Tel. +39 0471 675 000
Landesverband **Unione Provinciale** Fax +39 0471 675 008
I - 39018 Vilpian (BZ) I - 39018 Vipitano (BZ) info@bergrettung.it
Brauereistraße 18 Via Birreria, 18 www.bergrettung.it
Steuernummer 01620100212 Codice Fiscale 01620100212